

---

**Presidencia: Malta****1497ª SESIÓN PLENARIA DEL CONSEJO**

1. Fecha: Jueves, 21 de noviembre de 2024 (en la Neuer Saal y por videoconferencia)

Apertura: 10.05 horas  
Suspensión: 12.30 horas  
Reanudación: 15.05 horas  
Clausura: 17.00 horas

2. Presidencia: Embajadora N. Meli Daudey  
Sr. M. Cluett  
Sr. C. Cutajar  
Sr. A. Sant Fournier

Antes de pasar al orden del día, la Presidencia dio la bienvenida en el Consejo Permanente al nuevo Representante Permanente de Armenia ante la OSCE, Excmo. Sr. Embajador A. Hovhannisyan.

Presidencia, Federación de Rusia (PC.DEL/1389/24 OSCE+)

3. Temas examinados – Declaraciones – Decisiones/Documentos adoptados:

Punto 1 del orden del día: **DECISIÓN RELATIVA AL CALENDARIO DE LA TRIGESIMOPRIMERA REUNIÓN DEL CONSEJO MINISTERIAL DE LA OSCE**

Presidencia

**Decisión:** El Consejo Permanente adoptó la Decisión N° 1489 (PC.DEC/1489) relativa al calendario de la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE. El texto de la Decisión se adjunta al presente diario.

Belarús (PC.DEL/1398/24 OSCE+), Presidencia, Hungría-Unión Europea (en nombre también de los Estados Unidos de América) (declaración interpretativa, véase texto agregado de la decisión)

Punto 2 del orden del día: DECISIÓN RELATIVA A LA TRANSMISIÓN AL CONSEJO MINISTERIAL DE UN PROYECTO DE ORDEN DEL DÍA

Presidencia

**Decisión:** El Consejo Permanente adoptó la Decisión N° 1490 (PC.DEC/1490) relativa a la transmisión al Consejo Ministerial de un proyecto de orden del día. El texto de la Decisión se adjunta al presente diario.

Punto 3 del orden del día: INFORME DE LA JEFA DE LA MISIÓN DE LA OSCE EN MOLDOVA

Presidencia, Jefa de la Misión de la OSCE en Moldova (PC.FR/15/24 OSCE+), Hungría-Unión Europea (con la conformidad de Albania, Bosnia y Herzegovina, Macedonia del Norte, Moldova, Montenegro y Ucrania, países candidatos; de Islandia y Liechtenstein, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Andorra) (PC.DEL/1404/24), Estados Unidos de América (PC.DEL/1390/24), Federación de Rusia (PC.DEL/1391/24 OSCE+), Türkiye (PC.DEL/1411/24 OSCE+), Reino Unido, Ucrania (PC.DEL/1417/24), Noruega (PC.DEL/1407/24), Suiza (PC.DEL/1401/24 OSCE+), Rumania, Moldova (PC.DEL/1415/24 OSCE+)

Punto 4 del orden del día: AGRESIÓN EN CURSO DE LA FEDERACIÓN DE RUSIA CONTRA UCRANIA

Presidencia, Ucrania (PC.DEL/1418/24), Hungría-Unión Europea (con la conformidad de Albania, Bosnia y Herzegovina, Georgia, Macedonia del Norte, Moldova, Montenegro y Ucrania, países candidatos; de Islandia, Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Andorra y Mónaco) (PC.DEL/1405/24), Canadá (PC.DEL/1408/24), Reino Unido, Estados Unidos de América (PC.DEL/1395/24), Türkiye (PC.DEL/1410/24 OSCE+), Letonia (PC.DEL/1403/24 OSCE+), Albania, Suiza (PC.DEL/1402/24 OSCE+), Irlanda (PC.DEL/1397/24), Italia (PC.DEL/1399/24 OSCE+), España, Chequia, Alemania (PC.DEL/1400/24 OSCE+), Bulgaria (PC.DEL/1416/24 OSCE+), Suecia (en nombre también de Dinamarca, Finlandia, Islandia y Noruega), Georgia (PC.DEL/1414/24 OSCE+), Eslovenia (PC.DEL/1413/24 OSCE+), Bélgica, Francia, Eslovaquia, Rumania, Bosnia y Herzegovina, Portugal, Estonia, Países Bajos, Luxemburgo, Lituania, Grecia, Moldova, Austria, Federación de Rusia (PC.DEL/1396/24)

Punto 5 del orden del día: EXAMEN DE CUESTIONES DE ACTUALIDAD

*Aumento de la implicación militar de algunos Estados miembros de la OTAN y de la UE en los nuevos enfrentamientos en Ucrania y su entorno:* Federación de Rusia (PC.DEL/1392/24), Estados Unidos de América

Punto 6 del orden del día: INFORME SOBRE LAS ACTIVIDADES DE LA PRESIDENCIA EN EJERCICIO

- a) *Fecha límite (22 de noviembre de 2024) para la inscripción en la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE, que se celebrará en Malta los días 5 y 6 de diciembre de 2024:* Presidencia
- b) *Lista de los actos paralelos programados con motivo de la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE, que se celebrará en Malta los días 5 y 6 de diciembre de 2024 (MC.INF/8/24 OSCE+):* Presidencia

Punto 7 del orden del día: INFORME DE LA FUNCIONARIA A CARGO/SECRETARIA GENERAL

*Situación financiera actual en la OSCE:* Funcionaria a cargo/Secretaria General, Presidencia

Punto 8 del orden del día: OTROS ASUNTOS

*91º aniversario del genocidio del Holodomor (Gran Hambruna) cometido en Ucrania entre 1932 y 1933 por el régimen totalitario de Stalin:* Ucrania, Canadá (PC.DEL/1409/24), Hungría-Unión Europea (con la conformidad de Albania, Bosnia y Herzegovina, Georgia, Macedonia del Norte, Moldova, Montenegro, Serbia y Ucrania, países candidatos; de Islandia, Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Andorra) (PC.DEL/1406/24), Estados Unidos de América (PC.DEL/1393/24), Reino Unido, Federación de Rusia (PC.DEL/1394/24)

4. Próxima sesión:

Jueves, 28 de noviembre de 2024, a las 10.00 horas, en la Neuer Saal y por videoconferencia



---

**1497ª sesión plenaria**

Diario CP N° 1497, punto 1 del orden del día

**DECISIÓN N° 1489**  
**CALENDARIO DE LA TRIGESIMOPRIMERA REUNIÓN**  
**DEL CONSEJO MINISTERIAL DE LA OSCE**

(Malta, 5 y 6 de diciembre de 2024)

El Consejo Permanente,

Reconociendo que la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE se celebrará de conformidad con el Reglamento de la OSCE,

Decide:

Aprobar el calendario de la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE, que figura a continuación.

**Calendario**

**Jueves, 5 de diciembre de 2024**

10.00 horas **Sesión de apertura (pública)**

- Apertura oficial y aprobación del orden del día
- Discurso del Presidente en Ejercicio de la OSCE
- Discurso de la Presidenta de la Asamblea Parlamentaria de la OSCE
- Informe de la Secretaría

**Primera sesión plenaria (a puerta cerrada)**

- Declaraciones de los Jefes de Delegación

13.15 horas Almuerzo para los Ministros de Asuntos Exteriores o Jefes de Delegación

15.00–18.00 horas **Segunda sesión plenaria (a puerta cerrada)**

- Declaraciones de los Jefes de Delegación

**Viernes, 6 de diciembre de 2024**

10.00 horas **Tercera sesión plenaria (a puerta cerrada)**

- Declaraciones de los Jefes de Delegación
- Aprobación de los documentos y las decisiones del Consejo Ministerial
- Declaraciones de clausura de las Delegaciones
- Otros asuntos

**Sesión de clausura (pública)**

- Clausura oficial (declaraciones del Presidente en Ejercicio saliente y del Presidente en Ejercicio entrante)

13.30 horas Conferencia de prensa

PC.DEC/1489  
21 November 2024  
Attachment

SPANISH  
Original: ENGLISH

**DECLARACIÓN INTERPRETATIVA  
CON ARREGLO AL PÁRRAFO IV.1 A) 6 DEL  
REGLAMENTO DE LA ORGANIZACIÓN PARA  
LA SEGURIDAD Y LA COOPERACIÓN EN EUROPA**

La Delegación de Hungría, en su calidad de Presidencia de la UE, cedió la palabra al representante de la Unión Europea, que efectuó la siguiente declaración (en nombre también de los Estados Unidos de América):

“En relación con la decisión del Consejo Permanente relativa al calendario de la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE, la Unión Europea desea efectuar la siguiente declaración interpretativa con arreglo a las disposiciones pertinentes del Reglamento:

La Unión Europea acoge con satisfacción la adopción de la decisión del Consejo Permanente relativa al calendario de la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE, tal y como establece el Reglamento. Sin embargo, lamentamos que no se haya podido llegar a un consenso en torno al proyecto de decisión del Consejo Permanente propuesto inicialmente por la Presidencia maltesa, que incluía tanto el calendario como las modalidades de organización. La UE consideraba aceptable esa propuesta, ya que se basaba en la última decisión acordada por el Consejo Permanente a ese respecto.

Ante la ausencia de una decisión del Consejo Permanente relativa a las modalidades de organización de la presente reunión del Consejo Ministerial, nos reafirmamos en que, de conformidad con la lista acordada previamente, se deberá invitar a representantes de iniciativas, instituciones y organizaciones internacionales a participar en la reunión, realizar intervenciones orales o distribuir sus contribuciones por escrito. No hemos constatado ninguna novedad significativa que justifique una ampliación de la citada lista en este momento.

Solicitamos que la presente declaración interpretativa figure como texto agregado de la decisión y se adjunte al diario de la sesión de hoy.

Los Estados Unidos de América se suman a la presente declaración.

Muchas gracias”.



**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa**  
**Consejo Permanente**

PC.DEC/1490  
21 November 2024

SPANISH  
Original: ENGLISH

---

**1497ª sesión plenaria**

Diario CP N° 1497, punto 2 del orden del día

**DECISIÓN N° 1490**  
**TRANSMISIÓN AL CONSEJO MINISTERIAL**  
**DE UN PROYECTO DE ORDEN DEL DÍA**

El Consejo Permanente,

Decide solicitar a la Presidencia del Consejo Permanente que transmita a la Presidencia del Consejo Ministerial un proyecto de orden del día para la Trigesimoprimera Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE.